

BELGISCHE KAMER VAN
VOLKSVERTEGENWOORDIGERS

20 februari 2019

WETSVOORSTEL

**tot wijziging van sommige bepalingen
van het boek XI van het Wetboek
van economisch recht
inzake privékopie**

(ingediend door de dames Leen Dierick,
Nele Lijnen, Isabelle Galant en Griet Smaers
en de heer Franz Wilrycx)

CHAMBRE DES REPRÉSENTANTS
DE BELGIQUE

20 février 2019

PROPOSITION DE LOI

**modifiant certaines dispositions
du livre XI du Code
de droit économique
en matière de copie privée**

(déposée par Mmes Leen Dierick,
Nele Lijnen, Isabelle Galant et Griet Smaers
et M. Franz Wilrycx)

SAMENVATTING

*Dit wetsvoorstel strekt er toe enkele wijzigingen
door te voeren aan de bepalingen van het Wetboek
van economisch recht inzake de reproductie voor
eigen gebruik van werken en prestaties.*

RÉSUMÉ

*La présente proposition de loi a pour objet quel-
ques modifications des dispositions du Code de
droit économique relatives à la reproduction privée
d'œuvres et de prestations.*

N-VA	:	Nieuw-Vlaamse Alliantie
PS	:	Parti Socialiste
MR	:	Mouvement Réformateur
CD&V	:	Christen-Democratisch en Vlaams
Open Vld	:	Open Vlaamse liberalen en democraten
sp.a	:	socialistische partij anders
Ecolo-Groen	:	Ecologistes Confédérés pour l'organisation de luttes originales – Groen
cdH	:	centre démocrate Humaniste
VB	:	Vlaams Belang
PTB-GO!	:	Parti du Travail de Belgique – Gauche d'Ouverture
DéFI	:	Démocrate Fédéraliste Indépendant
PP	:	Parti Populaire
Vuye&Wouters	:	Vuye&Wouters

Afkortingen bij de nummering van de publicaties:

DOC 54 0000/000:	Parlementair document van de 54 ^e zittingsperiode + basisnummer en volgnummer
QRVA:	Schriftelijke Vragen en Antwoorden
CRIV:	Voorlopige versie van het Integraal Verslag
CRABV:	Beknopt Verslag
CRIV:	Integraal Verslag, met links het definitieve integraal verslag en rechts het vertaald beknopt verslag van de toespraken (met de bijlagen)
PLEN:	Plenum
COM:	Commissievergadering
MOT:	Moties tot besluit van interpellaties (beigekleurig papier)

Abréviations dans la numérotation des publications:

DOC 54 0000/000:	Document parlementaire de la 54 ^e législature, suivi du n° de base et du n° consécutif
QRVA:	Questions et Réponses écrites
CRIV:	Version Provisoire du Compte Rendu intégral
CRABV:	Compte Rendu Analytique
CRIV:	Compte Rendu Intégral, avec, à gauche, le compte rendu intégral et, à droite, le compte rendu analytique traduit des interventions (avec les annexes)
PLEN:	Séance plénière
COM:	Réunion de commission
MOT:	Motions déposées en conclusion d'interpellations (papier beige)

Officiële publicaties, uitgegeven door de Kamer van volksvertegenwoordigers

Bestellingen:
Natieplein 2
1008 Brussel
Tel.: 02/ 549 81 60
Fax: 02/549 82 74
www.dekamer.be
e-mail: publicaties@dekamer.be

De publicaties worden uitsluitend gedrukt op FSC gecertificeerd papier

Publications officielles éditées par la Chambre des représentants

Commandes:
Place de la Nation 2
1008 Bruxelles
Tél.: 02/ 549 81 60
Fax: 02/549 82 74
www.lachambre.be
courriel: publications@lachambre.be

Les publications sont imprimées exclusivement sur du papier certifié FSC

TOELICHTING

DAMES EN HEREN,

Dit wetsvoorstel strekt er toe twee wijzigingen door te voeren aan de bepalingen van het Wetboek van economisch recht (hierna: “WER”) inzake de reproductie voor eigen gebruik van werken en prestaties (“privékopie”).

De privékopie is een bij wet voorziene uitzondering op de exclusieve reproductierechten van de rechthebbenden. Krachtens deze uitzondering mogen particulieren beschermde werken reproduceren voor privégebruik, zonder de toestemming te moeten vragen aan de houders van het reproductierecht (artikelen XI.190, 9°, en XI.217, 7°, van het WER). Het gaat hier om een omzetting van de optionele uitzondering voorzien in artikel 5.2, b), van richtlijn 2001/29/EG van het Europees Parlement en de Raad van 22 mei 2001 betreffende de harmonisatie van bepaalde aspecten van het auteursrecht en de naburige rechten in de informatiemaatschappij. Deze Europese bepaling voorziet overigens dat de rechthebbenden als compensatie voor de schade die zij lijden als gevolg van deze wettelijke uitzondering recht hebben op een billijke compensatie.

De huidige bewoordingen van de uitzondering voorzien in artikelen XI.190, 9°, en XI.217, 7°, vereisen dat de reproductie in de familiekring en ten behoeve van de familiekring moet gebeuren (“die in de familiekring geschiedt, en alleen daarvoor bestemd is”). Het is juist dat de term “familiekring” richtlijnconform geïnterpreteerd moet worden en dat de rechtspraak en rechtsleer dit begrip verder vorm kunnen geven. Anderzijds is het ook zo dat krachtens artikel 5.2, b), van richtlijn 2001/29 de uitzondering betrekking heeft op alle reproducties “door een natuurlijke persoon voor privégebruik gemaakt, en zonder enig direct of indirect commercieel oogmerk”. Anders dan hetgeen uit artikelen XI.190, 9°, en XI.217, 7°, lijkt voort te vloeien is er in de Europese bepaling dus geen beperking wat de plaats van de privékopie betreft. Het volstaat dat de reproductie voor privégebruik wordt gemaakt. Het past dan ook om de ruimere bewoordingen van de richtlijn letterlijk over te nemen. Deze aanpassing zal de rechtszekerheid ook ten goede komen.

Daarnaast voorziet het wetsvoorstel ook in een recht op vergoeding ten behoeve van uitgevers voor de reproductie voor eigen gebruik van hun uitgaven. De erkenning van dit recht doet geen afbreuk aan het recht op vergoeding van auteurs, uitvoerende kunstenaars en producenten bepaald in artikel XI.229 WER.

DÉVELOPPEMENTS

MESDAMES, MESSIEURS,

La présente proposition de loi a pour objet deux modifications des dispositions du Code de droit économique (ci-après: “CDE”) relatives à la reproduction privée d’œuvres et de prestations (“copie privée”).

La copie privée est une exception légale aux droits de reproduction exclusifs des ayants droit. En vertu de cette exception, les particuliers peuvent reproduire pour un usage privé des œuvres protégées sans devoir demander l’autorisation des détenteurs du droit de reproduction (articles XI.190, 9°, et XI.217, 7°, du CDE). Il s’agit d’une transposition de l’exception optionnelle prévue à l’article 5.2, b), de la directive 2001/29/CE du Parlement européen et du Conseil du 22 mai 2001 sur l’harmonisation de certains aspects du droit d’auteur et des droits voisins dans la société de l’information. Cette disposition européenne prévoit par ailleurs que les ayants droit ont droit à une compensation équitable afin de compenser le préjudice qu’ils subissent du fait de cette exception légale.

La formulation actuelle de l’exception telle que prévue aux articles XI.190, 9°, et XI.217, 7°, exige que la reproduction soit effectuée dans et pour le cercle de famille (“effectuée dans le cercle de famille et réservée à celui-ci”). Certes, le terme “cercle de famille” doit être interprété conformément à la directive, et la jurisprudence et la doctrine peuvent délimiter les contours de ce concept, il est également vrai qu’en vertu de l’article 5.2, b), de la directive 2001/29, l’exception est applicable à toutes les reproductions effectuées “par une personne physique pour un usage privé et à des fins non directement ou indirectement commerciales”. A la différence de ce qu’il semble découler des articles XI.190, 9°, et XI.217, 7°, la disposition européenne ne prévoit donc aucune limitation quant au lieu où est effectuée la copie privée. Il suffit que la reproduction soit effectuée à des fins privées. Il convient dès lors de reprendre littéralement le libellé plus large de la directive. Cette adaptation contribuera également à assurer la sécurité juridique.

Ensuite, la proposition de loi prévoit également un droit à rémunération au profit des éditeurs pour la reproduction privée de leurs éditions. La reconnaissance de ce droit est sans préjudice du droit à rémunération des auteurs, artistes-interprètes ou exécutants et producteurs, visé à l’article XI.229 CDE.

ARTIKELSGEWIJZE TOELICHTING**Artikel 1**

Dit artikel bepaalt de te volgen parlementaire procedure voor huidig wetsvoorstel, met name artikel 74 van de Grondwet.

Artikel 2

Deze bepaling heeft tot doel artikel XI.190, 9°, van het Wetboek van economisch recht (uitzondering voor privékopie – auteursrecht) in lijn te brengen met de bewoordingen van artikel 5.2, b), van richtlijn 2001/29.

De wijziging bestaat erin de woorden “die in familiekring geschiedt, en alleen daarvoor bestemd is” te vervangen door de woorden “door een natuurlijke persoon voor privégebruik gemaakt, en zonder enig direct of indirect commercieel oogmerk”.

Artikel 3

Deze bepaling heeft tot doel artikel XI.217, 7°, van hetzelfde Wetboek (uitzondering voor privékopie – naburige rechten) in lijn te brengen met de bewoordingen van artikel 5.2, b), van richtlijn 2001/29.

Artikel 4 tem 10

Deze artikelen voegen bepalingen met betrekking tot het recht op vergoeding van uitgevers voor de reproductie voor eigen gebruik van hun uitgaven in Titel 7/1 van boek XI in.

Artikel 11

Dit artikel regelt de inwerkingtreding van deze wet. Deze machtiging garandeert een overgang tussen de bestaande wetgeving en de voorgestelde bepalingen zonder risico op een rechtsvacuüm.

Leen DIERICK (CD&V)
Nele LIJNEN (Open Vld)
Isabelle GALANT (MR)
Griet SMAERS (CD&V)
Franz WILRYCX (Open Vld)

COMMENTAIRE DES ARTICLES**Article 1^{er}**

Cet article détermine la procédure parlementaire à suivre pour la présente proposition de loi, à savoir l'article 74 de la Constitution.

Article 2

Cet article a pour objet d'aligner la terminologie de l'article XI.190, 9°, du Code de droit économique (exception de copie privée – droit d'auteur) sur celle de l'article 5.2, b), de la directive 2001/29.

La modification consiste à remplacer les mots “dans le cercle de famille et réservée à celui-ci” par les mots “par une personne physique pour un usage privé et à des fins non directement ou indirectement commerciales”.

Article 3

Cet article a pour objet d'aligner la terminologie de l'article XI.217, 7°, du même Code (exception de copie privée – droits voisins) sur celle de l'article 5.2, b), de la directive 2001/29.

Article 4 à 10

Ces articles insèrent dans le Titre 7/1 du livre XI des dispositions ayant trait au droit à rémunération des éditeurs pour la reproduction privée de leurs éditions.

Article 11

Cet article règle l'entrée en vigueur de la présente loi. Cette habilitation garantit une transition entre la législation existante et les dispositions proposées, sans risque de vide juridique.

WETSVOORSTEL**Art. 1**

Deze wet regelt een aangelegenheid als bedoeld in artikel 74 van de Grondwet.

Art. 2

In artikel XI.190, 9°, van het Wetboek van economisch recht, ingevoegd bij de wet van 19 april 2014 en vervangen bij de wet van 22 december 2016, worden de woorden “die in familiekring geschiedt, en alleen daarvoor bestemd is” vervangen door de woorden “door een natuurlijke persoon voor privégebruik gemaakt, en zonder enig direct of indirect commercieel oogmerk”.

Art. 3

Artikel XI.217, 7°, van hetzelfde Wetboek, ingevoegd bij de wet van 19 april 2014, wordt vervangen als volgt:

“7° de reproductie van prestaties door een natuurlijke persoon voor privégebruik gemaakt, en zonder enig direct of indirect commercieel oogmerk;”.

Art. 4

In boek XI van hetzelfde Wetboek, wordt het opschrift van Titel 7/1, ingevoegd bij de wet van 22 december 2016, vervangen als volgt:

“Titel 7/1. De vergoeding van de uitgevers voor reproducties op papier van hun uitgaven op papier en de vergoeding van de uitgevers voor reproducties voor eigen gebruik van hun uitgaven”.

Art. 5

In Titel 7/1 van boek XI van hetzelfde Wetboek, wordt een artikel XI.318/7 ingevoegd, luidende:

“Art. XI.318/7. Zonder afbreuk te doen aan het recht op vergoeding van de auteurs, uitvoerende kunstenaars en producenten, bepaald in artikel XI.229, hebben de uitgevers een recht op vergoeding voor de reproductie van hun uitgaven, met uitzondering van bladmuziek, door een natuurlijke persoon voor eigen gebruik gemaakt, en zonder enig direct of indirect commercieel oogmerk.

PROPOSITION DE LOI**Art. 1^{er}**

La présente loi règle une matière visée à l'article 74 de la Constitution.

Art. 2

Dans l'article XI.190, 9°, du Code de droit économique, inséré par la loi du 19 avril 2014 et remplacé par la loi du 22 décembre 2016, les mots “dans le cercle de famille et réservée à celui-ci” sont remplacés par les mots “par une personne physique pour un usage privé et à des fins non directement ou indirectement commerciales”.

Art. 3

L'article XI.217, 7°, du même Code, inséré par la loi du 19 avril 2014, est remplacé par ce qui suit:

“7° la reproduction de prestations par une personne physique pour un usage privé et à des fins non directement ou indirectement commerciales;”.

Art. 4

Dans le livre XI du même Code, l'intitulé du Titre 7/1, inséré par la loi du 22 décembre 2016, est remplacé par ce qui suit:

“Titre 7/1. La rémunération des éditeurs pour les reproductions sur papier de leurs éditions sur papier et la rémunération des éditeurs pour la reproduction privée de leurs éditions”.

Art. 5

Dans le Titre 7/1 du livre XI du même Code, il est inséré un article XI.318/7 rédigé comme suit:

“Art. XI.318/7. Sans porter atteinte au droit à rémunération des auteurs, des artistes-interprètes ou exécutants et des producteurs, visé à l'article XI.229, les éditeurs ont un droit à rémunération pour la reproduction de leurs éditions, à l'exception des partitions musicales, effectuée par une personne physique pour un usage privé et à des fins non directement ou indirectement commerciales.

De duur van het recht op vergoeding bedoeld in het eerste lid bedraagt vijftig jaar vanaf de eerste uitgave. Deze termijn wordt berekend vanaf 1 januari van het jaar dat volgt op de eerste uitgave.

De vergoeding wordt betaald door de fabrikant, de invoerder of de intracommunautaire aankoper van dragers en apparaten of diensten die kennelijk gebruikt worden voor het reproduceren voor eigen gebruik van uitgaven, op de datum waarop die dragers en apparaten op het nationale grondgebied in de handel worden gebracht.

Overeenkomstig de in artikel XI.318/8 bepaalde nadere regels, stelt de Koning vast welke apparaten en dragers kennelijk gebruikt worden voor het reproduceren voor eigen gebruik van uitgaven.

Overeenkomstig de door Hem gestelde voorwaarden en nadere regels, belast de Koning een beheersvennootschap die representatief is voor alle beheersvennootschappen of collectieve beheersorganisaties die in België de in het eerste lid bedoelde vergoeding beheren, met de inning en de verdeling van de vergoeding."

Art. 6

In dezelfde Titel 7/1, wordt een artikel XI.318/8 ingevoegd, luidende:

"Art. XI.318/8. De Koning bepaalt, per categorie van technische soortgelijke apparaten en dragers die Hij definieert, of deze kennelijk gebruikt worden voor het reproduceren voor eigen gebruik van uitgaven en bepaalt de nadere regels met betrekking tot de inning en de verdeling van en de controle op de vergoeding, alsmede het tijdstip waarop ze verschuldigd is.

De Koning kan, op een specifieke lijst, de categorieën van technisch soortgelijke apparaten en dragers en diensten vaststellen die niet kennelijk worden gebruikt voor het reproduceren voor eigen gebruik van uitgaven en die niet onderworpen zijn aan de vergoeding van de uitgevers voor het kopiëren voor eigen gebruik van hun uitgaven.

De computers of categorieën van computers zoals deze door de Koning worden gedefinieerd, kunnen slechts bij een koninklijk besluit vastgesteld na overleg in de Minieraad onderworpen worden aan de vergoeding of ingeschreven worden in de specifieke lijst zoals bedoeld in het tweede lid.

Op hetzelfde moment dat Hij het statuut van de apparaten en dragers vaststelt, stelt de Koning bij

La durée du droit à rémunération visé à l'alinéa 1^{er} est de cinquante ans à compter de la première édition. Cette durée est calculée à partir du 1^{er} janvier de l'année qui suit la première édition.

La rémunération est versée par le fabricant, l'importateur ou l'acquéreur intracommunautaire ou le fournisseur de supports et appareils ou services manifestement utilisés pour la reproduction privée d'éditions lors de la mise en circulation de ces supports et de ces appareils le territoire national.

Selon les modalités prévues à l'article XI.318/8, le Roi détermine quels appareils et supports et services sont manifestement utilisés pour la reproduction privée d'éditions.

Selon les conditions et les modalités qu'il fixe, le Roi charge une société de gestion représentative de l'ensemble des sociétés de gestion ou des organismes de gestion collective qui en Belgique gèrent la rémunération visée à l'alinéa 1^{er} d'assurer la perception et la répartition de la rémunération."

Art. 6

Dans le même Titre 7/1, il est inséré un article XI.318/8 rédigé comme suit:

"Art. XI.318/8. Le Roi détermine, par catégories d'appareils et supports techniquement similaires qu'il définit, si ceux-ci sont manifestement utilisés pour la reproduction privée d'éditions et fixe les modalités de perception, de répartition et de contrôle de la rémunération ainsi que le moment où celle-ci est due.

Le Roi peut déterminer, sur une liste spécifique, les catégories d'appareils et supports et services techniquement similaires qui ne sont pas manifestement utilisés pour la reproduction privée d'éditions et qui ne sont pas soumis à la rémunération des éditeurs pour la reproduction privée de leurs éditions.

Les ordinateurs ou catégories d'ordinateurs tels que le Roi les a définis ne peuvent être soumis à la rémunération ou inscrits sur la liste spécifique visée à l'alinéa 2 que par un arrêté royal délibéré en Conseil des ministres.

En même temps qu'il détermine le statut des appareils et supports le Roi fixe par arrêté royal délibéré

een koninklijk besluit vastgesteld na overleg in de Ministerraad, de in artikel XI.318/7 bedoelde vergoeding vast.

Deze vergoeding wordt vastgesteld per categorie van technisch soortgelijke apparaten en dragers.

Een apparaat dat kennelijk gebruikt wordt voor het reproduceren voor eigen gebruik van uitgaven en dat op voortdurende wijze een drager incorporeert, is slechts aan een enkele vergoeding onderworpen.

Bij het vaststellen van deze vergoeding wordt onder andere rekening gehouden met het al dan niet toepassen van de in artikel I.13, 7°, XI.291 en XV.69 bedoelde technische voorzieningen op de betrokken uitgaven.

Het bedrag van deze vergoeding kan om de drie jaar worden herzien.

Indien de omstandigheden die het bepalen van het bedrag hebben gerechtvaardigd, kennelijk en duurzaam gewijzigd zijn, kan dit bedrag voor het verstrijken van de termijn van drie jaar worden herzien.

Indien de Koning het bedrag binnen de termijn van drie jaar herzielt, motiveert Hij zijn beslissing door de wijziging van de initiële omstandigheden.

Het gebrek aan gebruik van technische voorzieningen kan geen afbreuk doen aan het recht op vergoeding zoals gedefinieerd in artikel XI.318/7.”.

Art. 7

In dezelfde Titel 7/1, wordt een artikel XI.318/9 ingevoegd, luidende:

“Art. XI.318/9. Artikel XI.233 is van overeenkomstige toepassing op de vergoeding van de uitgevers voor reproducties voor eigen gebruik van hun uitgaven.”.

Art. 8

In dezelfde Titel 7/1, wordt een artikel XI.318/10 ingevoegd, luidende:

“Art. XI.318/10. De overeenkomstig artikel XI.318/7 door de Koning aangewezen beheersvennootschap kan de nodige inlichtingen voor het uitvoeren van haar opdracht in naleving van artikel XI.281 en XV.113 bekomen bij:

en Conseil des ministres la rémunération visée à l'article XI.318/7.

Cette rémunération est établie par catégorie d'appareils et supports techniquement similaires.

Un appareil qui est manifestement utilisé pour la reproduction privée d'éditions et qui incorpore de manière permanente un support, n'est soumis qu'à une seule rémunération.

Il est notamment tenu compte lors de la fixation de cette rémunération de l'application ou non des mesures techniques visées aux articles I.13, 7°, XI.291 et XV.69 aux éditions concernées.

Le montant de cette rémunération peut être révisé tous les trois ans.

Si les conditions qui ont justifié la fixation du montant ont été manifestement et durablement modifiées, ce montant peut être révisé avant l'expiration du délai de trois ans.

Le Roi, s'il révisé le montant endéans la période de trois ans, motive sa décision par la modification des conditions initiales.

L'absence d'utilisation de mesures techniques ne peut porter préjudice au droit à la rémunération tel que défini à l'article XI.318/7.”.

Art. 7

Dans le même Titre 7/1, il est inséré un article XI.318/9 rédigé comme suit:

“Art. XI.318/9. L'article XI.233 est applicable par analogie à la rémunération des éditeurs pour reproduction privée de leurs éditions.”.

Art. 8

Dans le même Titre 7/1, il est inséré un article XI.318/10 rédigé comme suit:

“Art. XI.318/10. La société de gestion désignée par le Roi conformément à l'article XI.318/7 pourra obtenir les renseignements nécessaires à l'accomplissement de sa mission dans le respect de l'article XI.281 et XV.113 auprès:

1° de Administratie der Douane en Accijnzen met toepassing van artikel 320 van de algemene wet inzake douane en accijnzen van 18 juli 1977;

2° de Administratie van de BTW met toepassing van artikel 93*bis* van het BTW-wetboek van 3 juli 1969; en

3° de Rijksdienst voor Sociale Zekerheid in toepassing van de wet van 15 januari 1990 houdende oprichting en organisatie van een Kruispuntbank van de Sociale Zekerheid.”

Art. 9

In dezelfde Titel 7/1, wordt een artikel XI.318/11 ingevoegd, luidende:

“Art. XI.318/11. Onverminderd artikel XI.281 en XV.113 kan de overeenkomstig artikel XI.318/7 aangewezen beheersvennootschap inlichtingen doorgeven aan de Administratie der Douane en Accijnzen en BTW-Administratie op hun verzoek.

Onverminderd artikel XI.281 en XV.113 kan de aangewezen beheersvennootschap inlichtingen doorgeven aan en krijgen van:

1° de dienst Controle en Bemiddeling van de FOD Economie;

2° de beheersvennootschappen en collectieve beheerorganisaties die een gelijkaardige activiteit uitoefenen in het buitenland, mits wederkerigheid.”

Art. 10

In dezelfde Titel 7/1, wordt een artikel XI.318/12 ingevoegd, luidende:

“Art. XI.318/12. De bepalingen van Boek I, hoofdstuk 9, Boek XI, titel 5 en titel 9, Boek XV, en Boek XVII zijn van overeenkomstige toepassing op de vergoeding van de uitgevers voor reproducties voor eigen gebruik van hun uitgaven, in die zin dat de woorden “naburig recht” of “naburige rechten” moeten gelezen worden als omvattende “het recht van de uitgevers op vergoeding voor de reproductie voor eigen gebruik van hun uitgaven”.

1° de l'Administration des douanes et accises par application de l'article 320 de la loi générale sur les douanes et accises du 18 juillet 1977;

2° de l'Administration de la TVA par application de l'article 93*bis* du Code de la TVA du 3 juillet 1969; et

3° de l'Office national de la sécurité sociale conformément à la loi du 15 janvier 1990 relative à l'institution et à l'organisation d'une Banque-carrefour de la sécurité sociale.”

Art. 9

Dans le même Titre 7/1, il est inséré un article XI.318/11 rédigé comme suit:

“Art. XI.318/11. Sans préjudice de l'article XI.281 et XV.113, la société de gestion désignée conformément à l'article XI.318/7 pourra sur leur requête communiquer des renseignements aux administrations des douanes et de la TVA.

Sans préjudice de l'article XI.281 et XV.113, la société de gestion désignée pourra communiquer et recevoir des renseignements:

1° du service Contrôle et Médiation du SPF Economie;

2° des sociétés de gestion et des organismes de gestion collective exerçant une activité similaire à l'étranger, sous condition de réciprocité.”

Art. 10

Dans le même Titre 7/1, il est inséré un article XI.318/12 rédigé comme suit:

“Art. XI.318/12. Les dispositions du Livre I, chapitre 9, du Livre XI, titre 5 et titre 9, du Livre XV, et du Livre XVII sont applicables par analogie à la rémunération des éditeurs pour la reproduction privée de leurs éditions, en ce sens que les mots “droit voisin” ou “droits voisins” doivent être lus comme comprenant “le droit des éditeurs à rémunération pour la reproduction privée de leurs éditions”.

Art. 11

De Koning bepaalt de inwerkingtreding van het geheel of een deel van elk van de artikelen van deze wet en van elke bepaling ingevoegd krachtens deze wet in het Wetboek van economisch recht.

1 februari 2019

Leen DIERICK (CD&V)
Nele LIJNEN (Open Vld)
Isabelle GALANT (MR)
Griet SMAERS (CD&V)
Franz WILRYCX (Open Vld)

Art. 11

Le Roi fixe la date d'entrée en vigueur de tout ou partie de chacun des articles de la présente loi et de chacune des dispositions insérées par la présente loi dans le Code de droit économique.

1^{er} février 2019